

81ra CONVENCION MUNDIAL DE CIENCIA FICCION - VOTACION PARA SELECCION DEL SITIO DE 2023

Normas (por favor, lea con detenimiento):

Por favor, lea: La afiliación en DisCon III es un **requisito** para votar en la Selección del Sitio. Si usted todavía no es miembro de DisCon III, usted debe comprar al menos una Afiliación de Apoyo en DisCon III. El costo de la afiliación es US\$50. Además, se debe pagar honorarios de votación para Selección del Sitio de US\$50. Esto significa que el costo mínimo para votar es de US\$100. Si todavía no tiene una afiliación DisCon III, usted puede comprarla en el sitio web DisCon III, <https://discon3.org/membership/membership-information/>.

Elegibilidad: Para ser elegible para votar, usted debe ser un individuo (persona física) y un miembro de apoyo, a tiempo completo o virtual de DisCon III. Los votos sufragados para afiliaciones mantenidas por empresas u organizaciones, tales como afiliaciones "Invitado de", clubs, juguetes, etc., solo pueden votarse como "Sin Preferencia." Por favor, tome en cuenta que los Pases por Día NO incluyen derechos de votación.

INSTRUCCIONES

1. **Para votar en la Selección del Sitio Worldcon de 2023, usted debe pagar una Cuota de Votación de Selección del Sitio de US\$50.** Usted puede pagar electrónicamente en el sitio web DisCon III (ver Instrucciones en línea más abajo) o por cheque o giro bancario (ver Instrucciones de Correo Postal más abajo).
2. Imprima aquí la Votación para Selección del Sitio: <https://discon3.org/whats-on/hugo-awards-wsfs/2023-worldcon-site-selection/>.
3. Rellene su papeleta de votación, tal como se describe bajo la sección "Votación".
4. Asegúrese de introducir su número de Afiliación DisCon III, Ficha de Votación, y firme su papeleta de votación.
5. Incluya su nombre y dirección en su papeleta de votación. Además de que esta información será usada para validar la papeleta de votación, la proporcionaremos a la licitación ganadora para que sepan quiénes son sus miembros. Esta información será mantenida de forma confidencial.
6. Envíe su papeleta de votación completada. Para enviar su papeleta de votación a DisCon III por correo electrónico, vea la sección "Instrucciones en línea"; para enviar su papeleta por correo postal vea la sección "Instrucciones de Correo Postal".

Instrucciones en línea

1. Si usted desea pagar la cuota de votación para Selección del Sitio mediante tarjeta de crédito o tarjeta de débito, usted puede hacerlo en el sitio web DisCon III. Siga las instrucciones en <https://discon3.org/whats-on/hugo-awards-wsfs/2023-worldcon-site-selection/>. Use la subpágina para pagar la cuota de votación para la selección del sitio Worldcon. Usted recibirá una **ficha de votación**; introduzca la ficha en su papeleta como prueba de pago. Su ficha de votación es prueba de que usted pagó

1. electrónicamente su cuota de votación para Selección del Sitio.
2. Después de que tenga su ficha, siga los pasos 2-5 en la sección de "Instrucciones" arriba.
3. Escanee su papeleta completada como un archivo PDF u otro tipo de imagen de uso común (JPG, TIF, PNG, BMP, GIF).
4. Envíe por correo su papeleta a worldcon81ballot@discon3.org.

Las papeletas enviadas por correo electrónico deben ser recibidas el martes 14 de diciembre de 2021, a las 12:00 del mediodía Hora Estándar del Este (EST).

Instrucciones para Correo Postal

1. Usted puede pagar su cuota de votación para Selección del Sitio con un cheque personal o giro bancario, en dólares estadounidenses, pagadero a "81st Worldcon".
2. Después de rellenar ambas secciones de la papeleta y firmarla, pliegue la papeleta a lo largo de las líneas de puntos de la parte inferior; luego cierre con cinta adhesiva en la línea sólida para ocultar su voto, de modo que éste no pueda ser visto accidentalmente antes del conteo de papeletas.
3. Las papeletas pueden ser enviadas por correo postal a la siguiente dirección.

NO ENVÍE DINERO EN EFECTIVO Las papeletas por correo postal deben ser recibidas el martes 7 de diciembre de 2021.

La votación estará abierta en DisCon III hasta las **6 PM EST del viernes 17 de diciembre de 2021**. Si usted delega a alguien para que transporte manualmente su papeleta, (a) asegúrese de que su número de afiliación esté incluido en la papeleta o (b) compre su afiliación DisCon III (apoyo) en línea o (c) entregue a su agente de votación un pago separado por su afiliación.

Votación: Las papeletas para Selección del Sitio son cotejadas mediante procedimientos de votación preferenciales. El ganador es el primero en recibir una mayoría de esas papeletas expresando una preferencia. Indique su opción favorita con un "1", su siguiente opción favorita con un "2" y así sucesivamente. Si usted marca una opción con una "X" y no hace ninguna otra marca, eso contará como un "1" para esa opción sin ninguna otra preferencia. Por favor, no use ningunas marcas aparte de las ya indicadas.

Para los detalles completos de las reglas de selección del sitio, vea el Artículo 4 de la Constitución WSFS. Si tiene alguna pregunta relacionada con esta papeleta o la aplicación del Artículo 4 para la selección de la 81ra Worldcon, contacte con nosotros a la siguiente dirección o en siteselection@discon3.org

Selección del Sitio DisCon III
P.O. Box 2392
Littleton, MA 01460-3392
USA

Si aparecieran diferencias en la traducción o interpretación entre las diferentes versiones, prevalecerá la versión en inglés.

ESTA SECCIÓN ES ÚNICAMENTE PARA USO OFICIAL

Fecha de recepción: _____ Fecha de procesamiento: _____ Fecha de reenvío: _____

Le sugerimos a usted distribuir copias de esta papeleta; sin embargo, usted debe reproducirla al pie de la letra, incluyendo las instrucciones de votación, sin ningún material adicional distinto al nombre que aparece abajo de la persona, organización o publicación responsable de la reproducción.

Papeleta reproducida por: _____